

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **49 (1962)**

Heft 3: **Planung und Wohnbebauung**

PDF erstellt am: **21.09.2024**

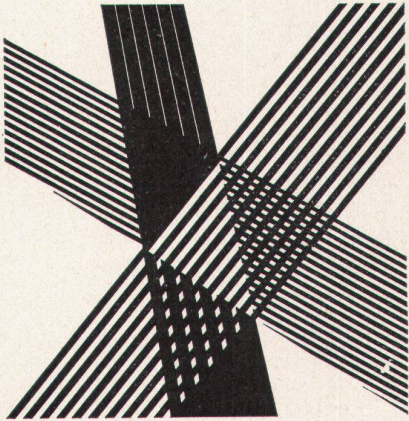
Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

 **Schweizer
Mustermesse Basel**
31. März - 10. April
1962



In 21 Hallen und 27 Gruppen zeigt die Schweizer Industrie ihre Qualitäts-Erzeugnisse. Tageskarten Fr. 3.- am 4., 5., 6. April ungültig. Besondere Einkäufertage: 4., 5., 6. April. Einfache Bahnbillette für die Rückfahrt gültig.

Schweizerische Bankgesellschaft



Aufbauende Arbeit

leistet unsere Bank durch rasche, zuverlässige Bedienung und verständnisvolles Eingehen auf die verschiedenen Bedürfnisse unserer Kunden.

 **TARAFLEX**

**der unverwüstliche Bodenbelag
für jeden Zweck - 100% Plastic**

**IMPO 1962, Stand 113, Terrasse 2
vom 16. bis 25. März**

Thermoplastisch verschweißt (fugenlos) - verspannt auf Filz, dadurch hohe Wärmeisolierung und Trittschalldämpfung - hoher Abriebwiderstand, selbst Eindrücke (Damenschuhabsätze) federn sofort in ursprüngliche Lage zurück usw.

**TARAFLEX, Georges Suter, Dietikon ZH
Schöneggstraße 24, Telephon (051) 88 21 00**

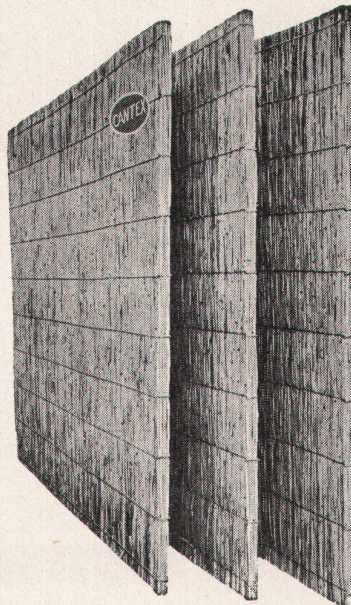
xylophene SOR

schützt das Holz vor Insektenbefall und Fäulnis



Produkte der
Dr. R. Maag AG Dielsdorf

«CANTEX» gepreßte Schilfrohrplatten ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat:
200 x 150 cm
und andere

Stärke: $2 \frac{1}{2}$ cm
Gewicht: 4,5 6 kg
pro m²

Stärke: $3 \frac{1}{2}$ 5 cm
Gewicht: 7,5 9,5 kg
pro m²

Verwendung:

Isolierung von Beton-
decken, Flachdächern,
Verkleidung von Mau-
erwerk, freihängende
Decken, Unterlagsbö-
den usw.

**Bezug durch
die Baumaterialien-
handlungen**

Fabrikanten:

Vereinigte Schilfwebereien Zürich
Stampfenbachplatz 1

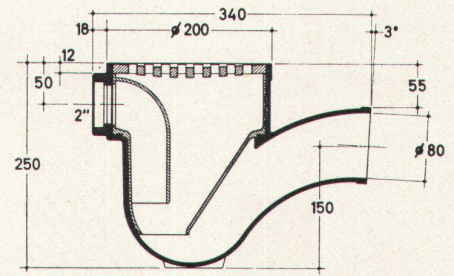
Telephon (051) 28 43 63

Der neue, verbesserte

«TURICUM»

Bodenwasserablauf aus
hochmolekularem Niederdruck-
Polyaethylen

In- und ausländische Patente
angemeldet



Gehäuse mit Auslauf von 80 mm
Innendurchmesser und zusätzlichem
2"-Einlauf für Anschluß von Wasch-
maschinen usw.
Auslaufgefälle: 3°

Eintauchzylinder (Geruchverschluß)
mit Gummiringdichtung
(alterungsbeständig)

Rost aus Gußeisen mit chemikalien-
beständigem Kunststoffüberzug

Wasserstand 70 mm

Gewicht 2,7 kg

SANITÄR
HUB

HANS U. BOSSHARD ZÜRICH / LUGANO

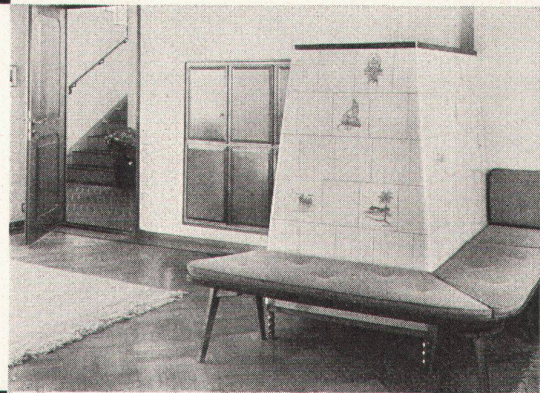
Manessestraße 170, Telephon (051) 238783

Via Ginevra 2, Telephon (091) 205 05

Der Kachelofen

ist in der neuzeitlichen
Raumgestaltung
eine Heizung, welche mit
allen modernen
Systemen ausgeführt
werden kann.

behaglich
bequem
wirtschaftlich
preiswert
betriebssicher



Brunner & Cie., Lenzburg
Gebrüder Dillier, Sarnen
Ganz & Co. Embrach AG, Embrach
Ofenfabrik Kohler AG, Mett-Biel
Gebrüder Kuntner, Aarau
Gebrüder Mantel, Elgg

Auskunft und Pläne durch:

Grundierung Binder

Neubau Renovation

innen aussen

Weissputz Ton Gips Tapeten

für alle Dispersionsfarben

**Sealer**

Ob Sie eine Fassaden-Renovation oder einen Innenanstrich auszuführen haben – wählen Sie die farblose Imprägnierung des Untergrundes mit Sealer. Sealer ist die Universal-Grundierung für alle Dispersionsfarben. Mit Sealer erleben Sie kein Aufbrennen von Dispersionsfarben mehr, auch nicht auf stark saugendem Untergrund, wie z. B. Weissputz, Ton, Gips und Tapeten. Sealer verbindet die alte Farbe fest mit dem Grund und verhindert so ein Abblättern des alten mit dem neuen Farbauftrag. Sealer verbessert und vereinfacht Ihre Arbeit merklich. Unsere Fachleute sind

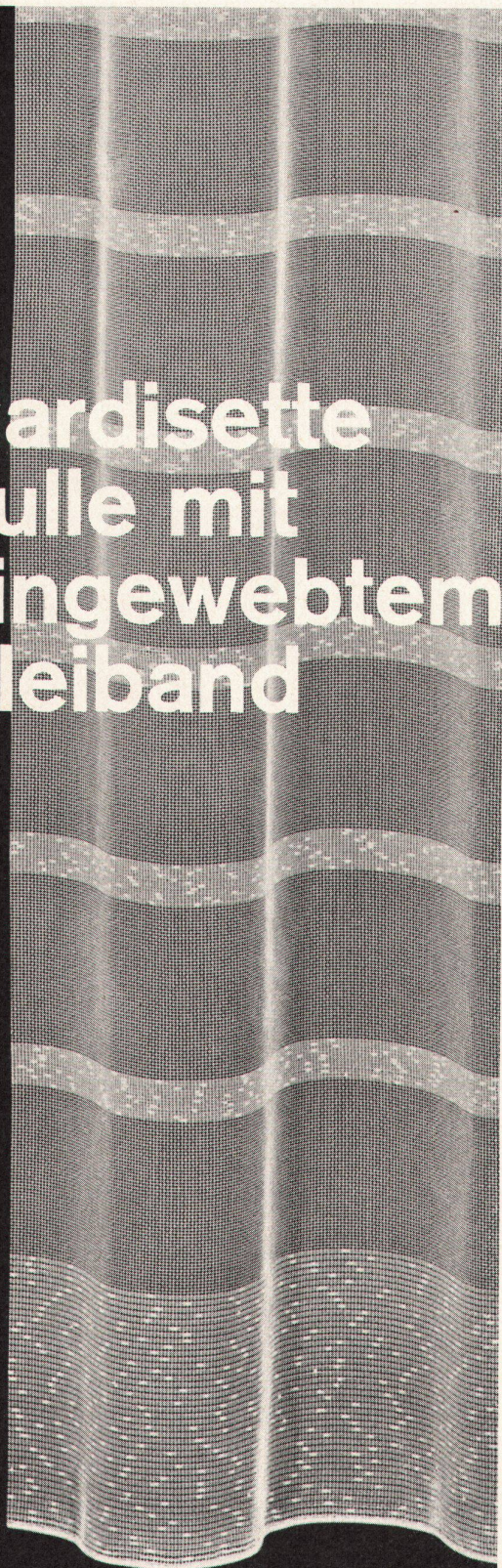
gerne bereit, Sie in allen Fachfragen jederzeit eingehend zu beraten.

Lack- und Farbenfabrik

Siegfried Keller AG

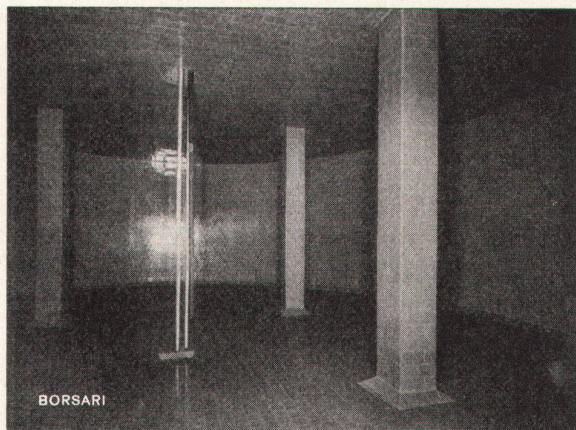
Wallisellen 051/93 32 32

Gardisette Tulle mit eingewebtem Bleiband



Schoop

Schauräume in
Zürich Basel Bern
Lausanne Lugano



Borsari Heizöl- und Benzintanks

50 Jahre Erfahrung
Erstklassige Referenzen
Keine Korrosion
Kein Unterhalt

aus Eisenbeton
mit
Plattenauskleidung
für jeden Bedarf

Borsari & Co, Zollikon-Zürich

Tel. (051) 24 96 18

Gegründet 1873



Feine Beschläge
antik + modern
MESSING / SCHMIEDEISEN



F. Bender

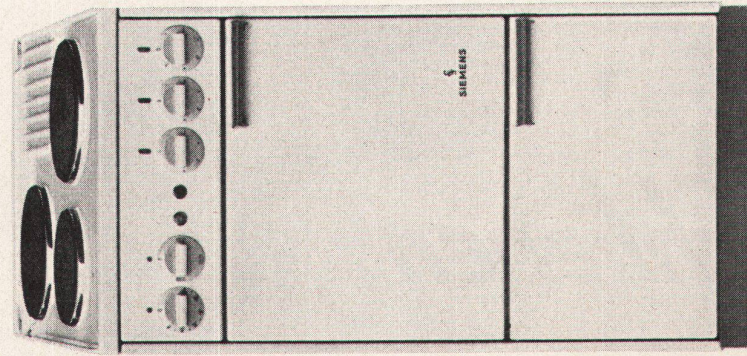
OBERDORFSTRASSE 9/10 ZÜRICH



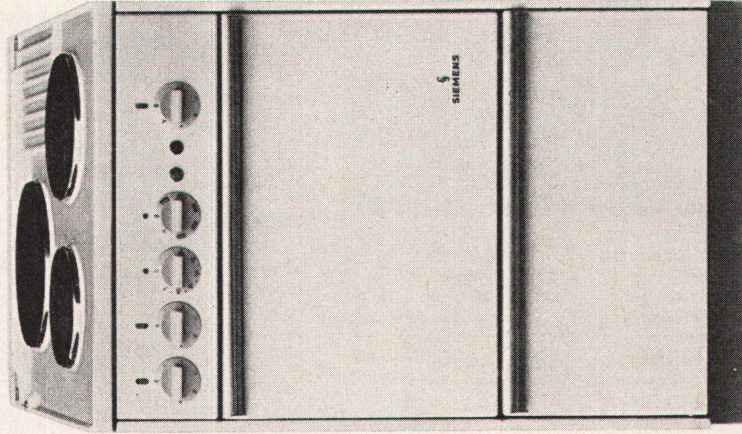
SIEMENS

Die neue Siemens-Herdreihe

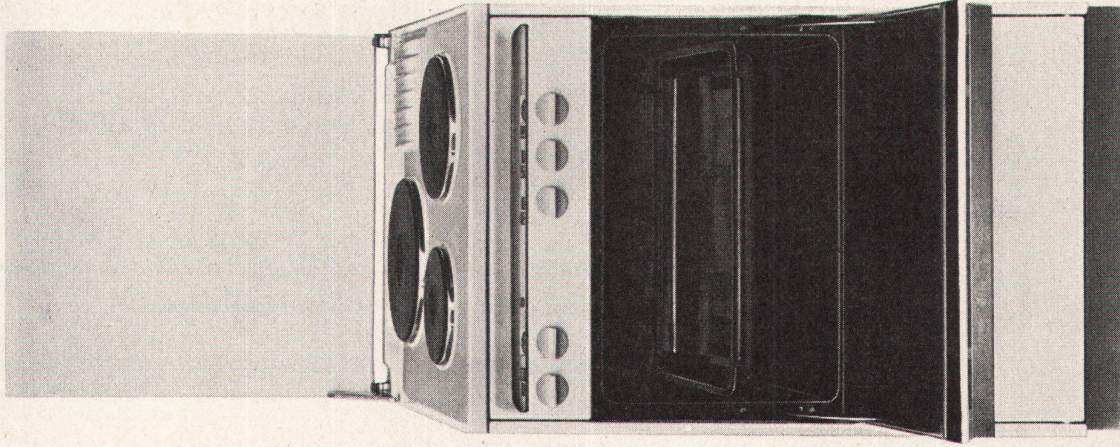
mit den besonders
wichtigen Vorteilen



Siemens-Kompaktherd HN 13
Schmale, platzsparende Form,
7-Taktschalter - Backofen
mit stufenlosem Temperatur- und
Vorwähler für dreifache Kombination
von Ober- und Unterhitze.
Für 380 oder 220 Volt lieferbar.



Siemens-Breitraumherd HS 23 b
Als 3- oder 4-Plattenherd lieferbar
7-Taktschalter - Backofen
mit stufenlosem Temperatur- und
Vorwähler für vierfache Kombination
von Ober- und Unterhitze.
Bei 380 Volt mit Blitzkochplatte
bei 220 Volt mit Protodyn-
Automatickochplatte.



Siemens-Breitraumherd HS 23 A
Wie HS 23 b mit zusätzlichem
Leuchtschaltpult über die ganze Breite
der Schalterfront.
Sobald eine Platte oder der Backofen
eingeschaltet wird,
leuchtet automatisch das ganze Pult auf.
Die Schalterstellungen sind dann
müheles ohne Bücken zu überblicken.

Verstellbare Höhe 80, 85 oder 90 cm.
Übersichtliches Bedienungspult mit
wirkungsvoller Leuchtanzeige
grosser Backofen
Dampfzug nach hinten
vorbildlich stabiler Aufbau
schlagfeste Titanlegierung.
In den Breitraumtypen eingebaute
Grillsteckdose, erlaubt jederzeit
Einsetzen eines Spezialgrilles.
Auch als Einbauherd (HE 23 B) lieferbar.
Verlangen Sie unverbindliche Offerten.

**Siemens
Elektrizitätserzeugnisse AG
Zürich Bern Lausanne**

Unser Beitrag zur Baukosten- senkung



Schlieren
ECONOM-AUFZUG

Dass wir moderne Aufzüge in höchster Vollendung zu bauen verstehen, wissen Sie, wissen wir, weiss die Welt. Die technische Perfektion unserer Anlagen stellt aber nur ein Glied in der Schlieren Erfolgskette dar. Von ebenso grosser Bedeutung ist die Tatsache, dass unsere Ingenieure keine Scheuklappen tragen. Sie sehen im Aufzug nicht nur ein technisches Problem, das sich auf dem Reissbrett lösen lässt. Sie betrachten dieses Transport-

mittel vielmehr als funktionellen Bestandteil eines Ganzen, als Organ, das kein selbständiges, abgekapseltes Leben führen kann und darf. Diese Auffassung, verbunden mit dem Bestreben, unseren Kunden so am erarbeiteten Fortschritt teilhaben zu lassen, dass sich ihm eine in Franken und Rappen erfassbare Einsparung offenbart, hat zum Schlieren ECONOM-Aufzug geführt. Der ECONOM-Aufzug ist ein Serie-Fabrikat mit dem Stempel der Einzelanfertigung. In allen Teilen genormt und vorgefertigt, repräsentiert dieser Lift den letzten Stand der technischen Entwicklung. Zugleich vereinigt er alles in

sich, was im Aufzugsbau längst als tausendfach bewährt gilt. Die Herstellung in Serien erlaubt nicht nur kürzeste Lieferfristen; sie wirkt sich vor allem in der Preisgestaltung äusserst günstig aus!

Zeitgemässe Rationalisierung bei uns, starke Vereinfachung und Zeitgewinn in der Planungsarbeit des Architekten, Einsparung teurer Lohn- und Materialkosten auf dem Bauplatz: kurze und minimale Belastung Ihres Baukredits – das ist der Beitrag einer fortschrittlichen Aufzügefabrik zur Baukostensenkung!

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation über den ECONOM-Aufzug.

Schlieren

Auch im Ausland sind Sie als «Winterthur»-Versicherter nicht auf sich selber angewiesen. Auch dort setzt sich unsere Vertretung sofort für Sie ein, wenn Ihnen ein Unfall zustößt oder wenn Haftpflichtansprüche an Sie gestellt werden.



Winterthur UNFALL

in der Schweiz und in aller Welt

Alle Unfall-, Haftpflicht-, Automobil-, Einbruchdiebstahl-, Kautions- und Baugarantie-Versicherungen

glas

QUENDOZ, ERNE+CIE. ZÜRICH

glas-betonbau
Ganzglasbau



GEBERIT demonstriert Fortschritte der Sanitärtechnik

MUBA 62

8 | 3061
Halle | Stand

HILSA 62

Erste Schweizer Fachausstellung für Sanitärtechnik in Zürich

Auf der MUBA 1962 in Basel vom 30. 3. bis 10. 4. und der HILSA 1962 in Zürich vom 11. bis 20. 5. führen wir unsere Neuheiten vor.

GEBERIT zeigt technisch vollkommene Qualitätserzeugnisse für die modernen Sanitäranlagen.

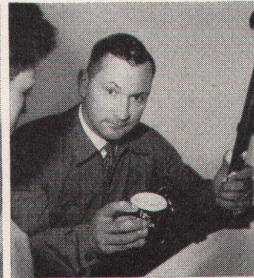
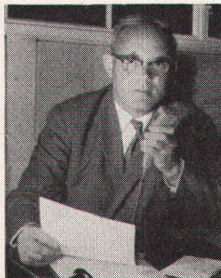
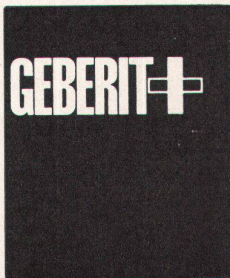
GEBERIT hilft rationalisieren. Schnellmontage!

Unsere Technischen Berater informieren Sie gerne über unsere Pionierleistungen und über die großen Vorteile unserer Fabrikate:

die vorbildlich leise funktionierenden GEBERIT-Spülkästen aus PVC,

das GEBERIT-Siphon- und Ablaufprogramm aus bestem Niederdruck-Polyäthylen für Küche, Bad, Labor und Industrie

GEBERIT + CIE, RAPPERSWIL am Zürichsee, Telefon 055/2 03 44

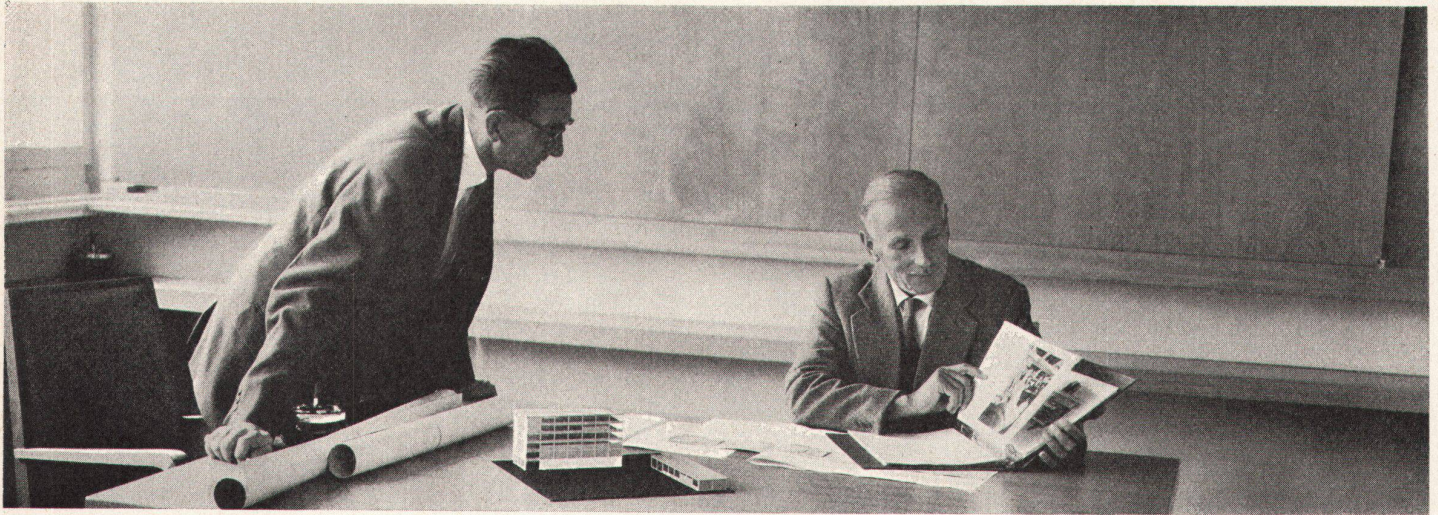


Wir Technischen Berater freuen uns auf Ihren Besuch an unseren Ausstellungsständen

1: Roland Hinden, Chef des internat. technischen Beratungsdienstes, und
2: Walter Schefer, Tel.-Berater im Werk Rapperswil, Tel. 055/2 03 44

3: Ernest Hottinger, Lausanne 1, case postale 1511, Tel. 021/32 27 81

4: Josef Schmid, Ostermundigen-Bern, Kilchgrundstr. 17, Tel. 031/65 64 44



3

Was ist in einer Kühlschranks-Garantie eingeschlossen?

Es gibt Garantien und Garantien. Wir stellen deshalb einige Punkte klar, die Bauherren und Architekten interessieren.

1. Normale Garantien für Kühlschränke umfassen die Kältemaschine für 3, 5 oder mehr Jahre, während alle anderen Teile bereits nach 1 oder max. 2 Jahren aus der Garantie ausgeschlossen sind.

Die einzigartige SIBIR-VOLL-Garantie aber umfasst die Funktion aller Teile des ganzen Schrankes während fünf Jahren.

2. Für eine SIBIR-Garantiearbeit gibt es keine Kosten: Material, Arbeit, Reise, Transport etc. sind eingeschlossen – nicht bei jeder Kühlschrankmarke eine Selbstverständlichkeit.

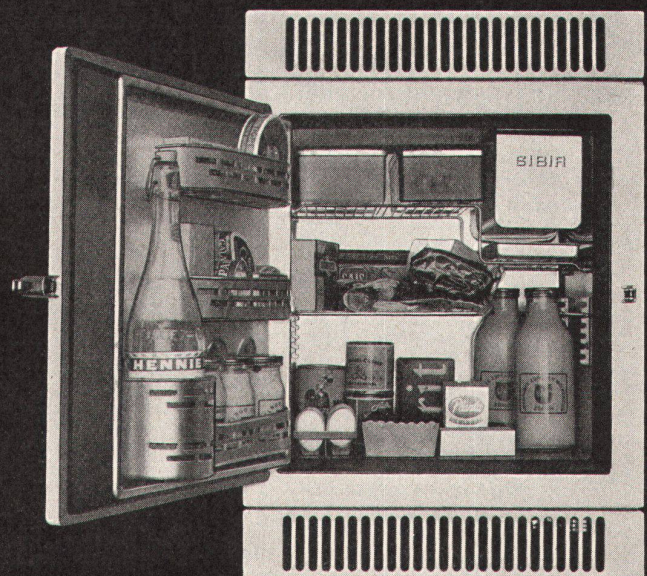
3. Es gibt keinen besseren – und nach der Garantiezeit – keinen billigeren Service. Weshalb? SIBIR-Kühlschränke sind Absorber-Apparate, die keine teuren Reparaturen verursachen können.

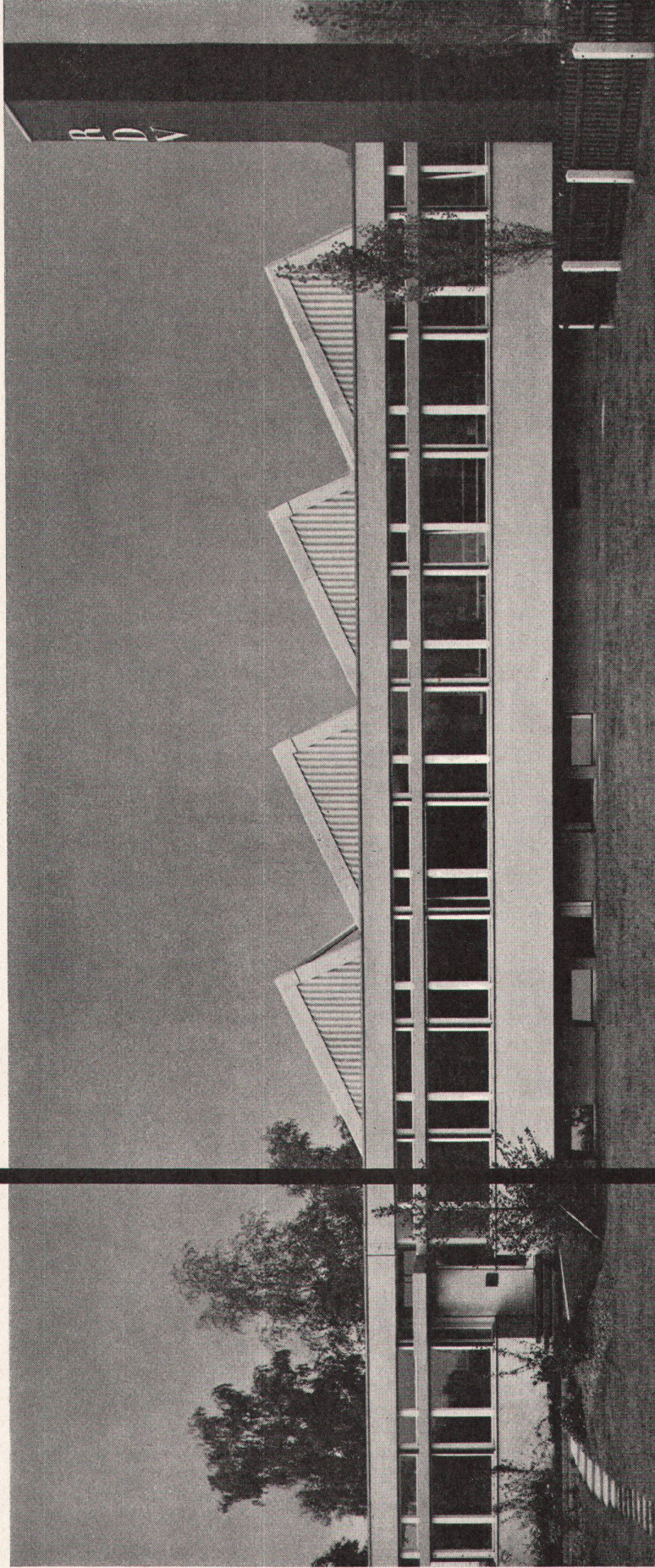
Prüfen Sie, ob es zweckmässigere oder günstigere Kühlschränke gibt. Wir behaupten nein. Über 250 000 SIBIR-Kunden in der Schweiz geben uns recht.

Weitere Auskünfte im EW, Elektro-Fachgeschäft oder bei uns.

SIBIR Schlieren, Telefon 988 444

SIBIR





Shed-Isolierungen

in einem modernen Buchdruckereigebäude mit Inaltex-Mineralwollfaserplatten, Untersicht aus Gips-Trockenbauplatten. (Hanspeter Nüesch, Arch. ETH/SIA St. Gallen)

schneider+co

AG für Isolierungen und Industriebedarf
Winterthur
Telefon 052 22 0 22

Basel
Bern
Lausanne

50°

70°

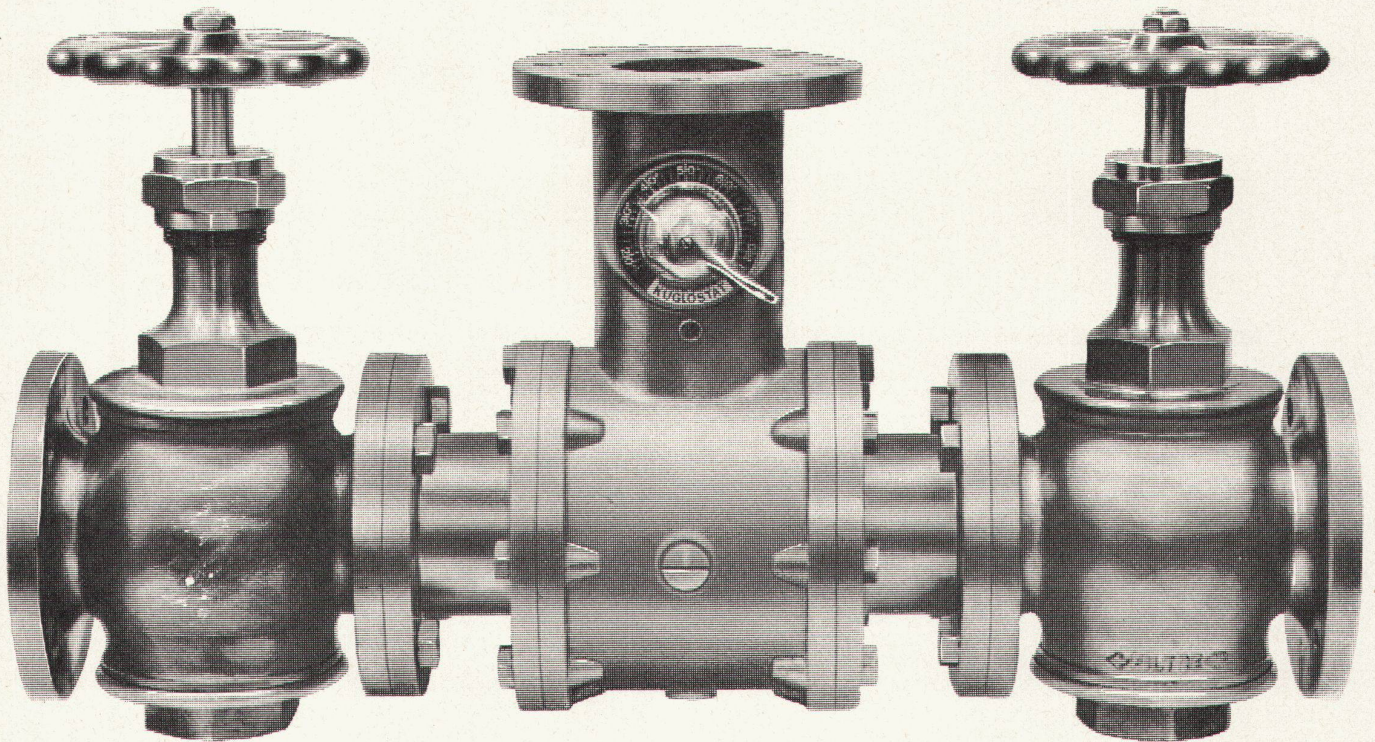
30°



kuglostat

bleibt das ideale Thermo-Mischventil, um größere Anlagen (Duschen - Garderoben - diverse industrielle Zwecke usw.) automatisch und sofort mit Mischwasser in der gewünschten Temperatur zu versorgen.

Fabriziert in den Größen 1/2" bis 6"



kugler

Metallgießerei und Armaturenfabrik A. G. Genf und Zürich

No 3991 3"

Auf dem Boden der Tatsachen



Pegulan ist der Kunststoff-Bodenbelag für jeden Anspruch: schön, strapazierfähig, preiswürdig und anspruchslos in der Pflege. Pegulan gibt es in Bahnen und Fliesen.

Aus dem gleichen Hause:

PEGUFLEX Thermoplastische Fußbodenplatten
PEGUFELT Kunststoff-Bodenbelag (Auslegware)
PEGULAN Tischdecken, Dekorations- und Verarbeiterfolien

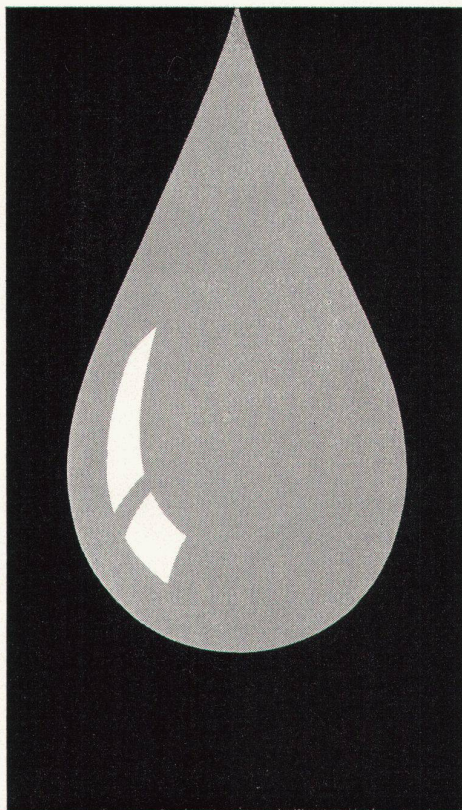


Generalvertretung für die Schweiz: PEGULAN PLASTIC AG, Zürich 1, Talstrasse 11

PEGULAN-WERKE GMBH • FRANKENTHAL/PFALZ
Westdeutschland

Wirklich vollautomatisch herrlich weiches Wasser mit CULLIGAN-Wasserenthärtern!

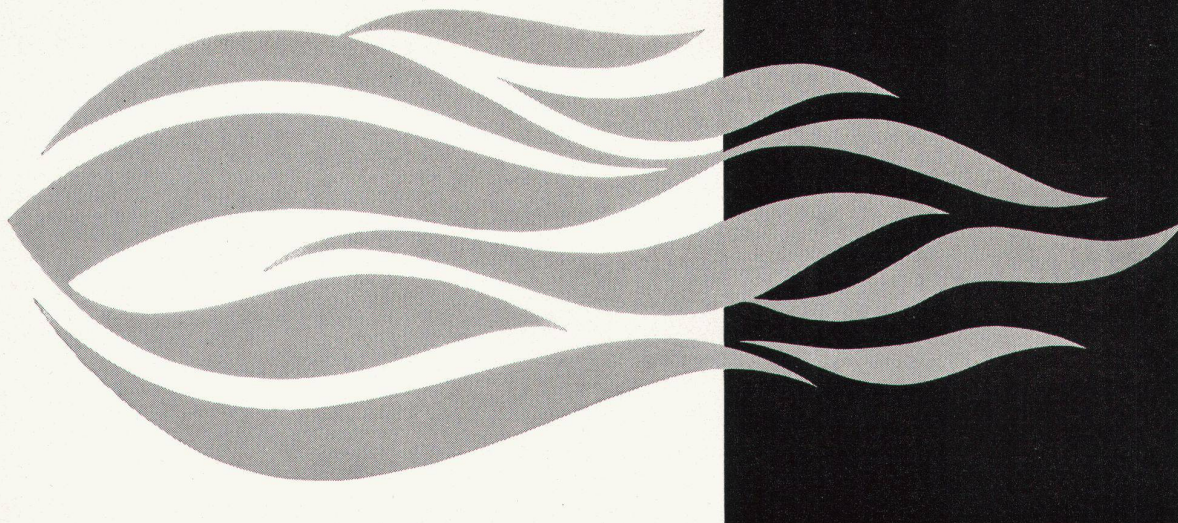
Tatsächlich... die CULLIGAN-Wasserenthärter sind sehr gefällige Apparate! In ihren Dimensionen bescheiden und von appetitlichem Ausserem. Die Amerikaner konstruierten sie so raffiniert und einfach, dass sie auch für kleinere Objekte, Einfamilienhäuser, Restaurants usw. zur Selbstverständlichkeit wurden. Ihr günstiger Preis gestattet sogar den Einsatz an einzelnen Maschinen, wie zum Beispiel Waschautomaten, Geschirrwashmaschinen, Kaffeemaschinen und vielen anderen mehr. Unsere Fachleute erteilen Ihnen gerne Auskunft.



OERTLI

ING. W. OERTLI AG.
DÜBENDORF-ZH

OERTLI-Oelbrenner haben sich im Laufe von mehr als 30 Jahren durch ihre Betriebssicherheit und Wirtschaftlichkeit einen hervorragenden Ruf erworben. Wir sind in der glücklichen Lage, für jedes Objekt die richtige Oelfeuerungs-Anlage zu planen und zu liefern. Vom Kleinst-Brenner für Zentralheizungen bis zur grössten Industrie-Feuerung, sogar mit elektronischen Regelgeräten und Lochkarten-Steuerung! Und sollte einmal eine Düse verstopft oder sonst eine Kleinigkeit nicht in Ordnung sein, so profitieren unsere Kunden vom einzigartigen OERTLI-Service.



I h hauser vsg



hirsch metall bau
biel 8
tel 032 4 45 14
büro zürich
wachtelstrasse 27
zürich 2 38
tel 051 45 96 49

fabrikbau
chr gfelder ag
in flamatt
architekten
atelier 5 bern

**hirsch
metall
bau
biel**

**leicht
metall
fenster
fassaden**

Kennen Sie ARGOLITE ?

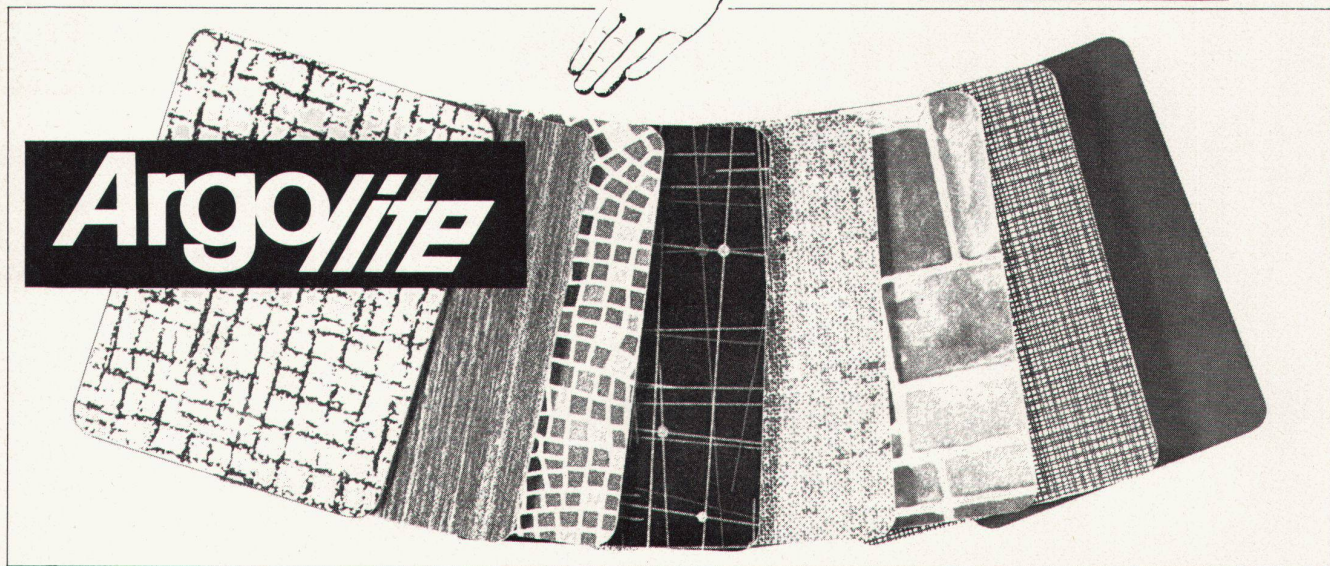
15.7 SL+V

ARGOLITE ist eine Kunststoffplatte – hergestellt in der ältesten Kunststoffplattenfabrik der Schweiz.

Wissen Sie, dass ARGOLITE aus einer Vielzahl hochwertiger, kunstharzgetränkter, Cellulose-Schichten besteht, die unter Wärmeeinwirkung hydraulisch zu homogenen Platten zusammengepresst werden ?

Es kann Ihnen morgen schon nützen, wenn Sie mehr über ARGOLITE wissen. Erkundigen Sie sich deshalb bei Ihrem Lieferanten.

ARGOLITE Punkt für Punkt überlegen.



ARGOLITE Verkaufsstellen:

ARGOLITE AG. Willisau LU 064/23540

Aarau	Sperrholz-Platten AG, Bahnhofstr. 102	064/ 23302	Oberdiessbach	Gebr. Jenni	031/683133
Aarburg	Braun-Brüning & Cie. AG	062/ 73372	Oberentfelden AG	Walter Gerber	064/ 37769
Aarburg	Geiser & Co. AG	062/ 73473	Olten	Born-Kohler AG, Tannwaldstr. 68	062/ 52486
Altstätten SG	Stark AG	071/ 75478	Rapperswil	Plattenvertrieb	055/ 22562
Basel	Braun-Brüning & Cie. AG, Postfach Basel 18	061/346110	Rüschlikon	Honegger, Lerch & Cie., Alte Landstr. 77	051/920411
Biel	SABAG und Baumaterial AG, Silbergasse 40	032/ 22421	Schaffhausen	Max Specht, Fischerhäuserstr. 18	053/ 53224
Chur	I. P. Schmidt AG, Sägenstr. 57/58	081/ 23236	Solothurn	Paul Marti, Luzernerstr. 89B	065/ 23209
Châtillens	Boismont SA	021/ 94694	Thun	Hans Michel, Stockhornstr. 10	033/ 25340
Frauenfeld	Sperrholz- und Isolierplatten AG, Schlossmühlestr. 11	054/ 72615	Wettingen AG	Knecht & Co. AG	056/ 67267
Gossau SG	Braun & Co.	071/ 85593	Willisau LU	Anton Küng, Sperrholz en gros, Menznauerstr.	045/ 61612
Kreuzlingen	Emil Fehr, Holzhandlung, Konstanzerstr.	072/ 84744	Zug	Stadlin & Moos AG, Baarerstr. 49	042/ 45454
Landquart	Arnold Gfeller, Schreinereibedarf	081/ 51834	Zürich	Küchler & Cie. AG, Postfach Zürich 34	051/345334
Laufenburg AG	Kuratle AG, Holzhandlung	064/ 73338		A. Mitterberger, Seilergraben 41	051/243950
Luzern	K. Herzog-Elmiger AG, Postfach Luzern 4	041/ 21307		Saxer & Zimmermann, Schwamendingenstr. 42	051/486858

Vom Fachmann geschaffen — vom Fachmann bevorzugt



Die Anfertigung jedes einzelnen Franke-Spültisches erfordert Erfahrung und eine grosse Fertigkeit. Die Qualität jedes Einzelstückes, sie ist und bleibt — trotz der Vieltätigkeit des Fabrikationsprogrammes — unsere beste Referenz. Unsere Norm-Spül-

tische für das Gewerbe sind besonders widerstandsfähig. Im reichhaltigen Sortiment findet sich für jeden Fall der geeignete Spültisch. Durch fugenloses Ansetzen von glatten Abstellflächen ist es möglich Norm-Spültische an gegebene bauliche Verhältnisse anzupassen.

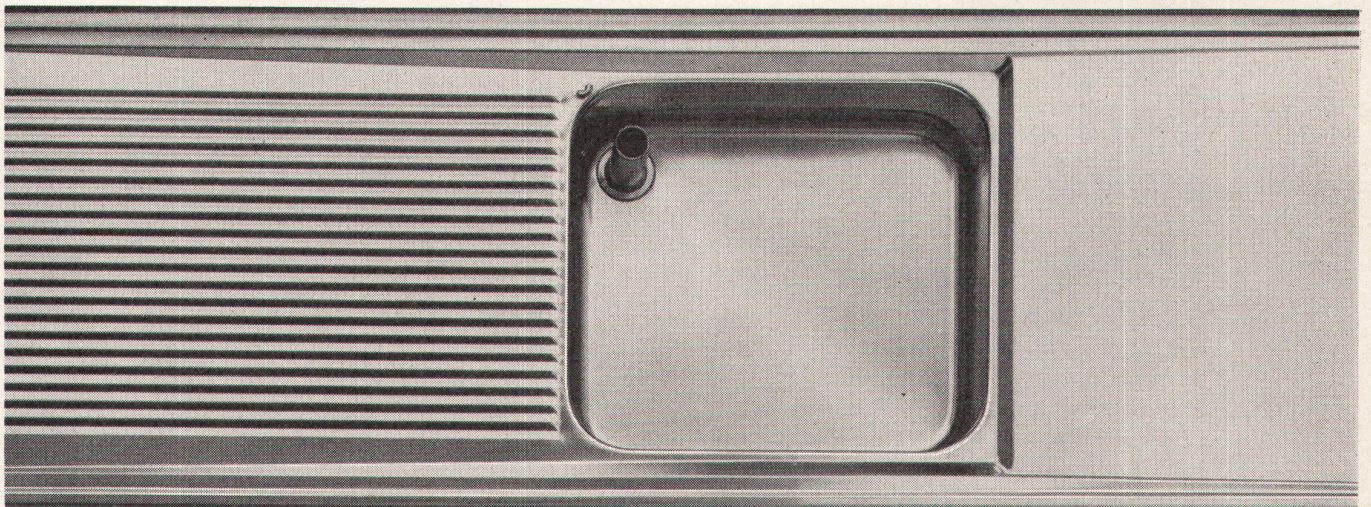
Und noch ein Vorteil des Norm-Gewerbe-Sortimentes: günstige Preise und kürzere Lieferfristen. Ihr konzessionierter Installateur oder Grossist wird Sie gerne beraten.

FRANKE

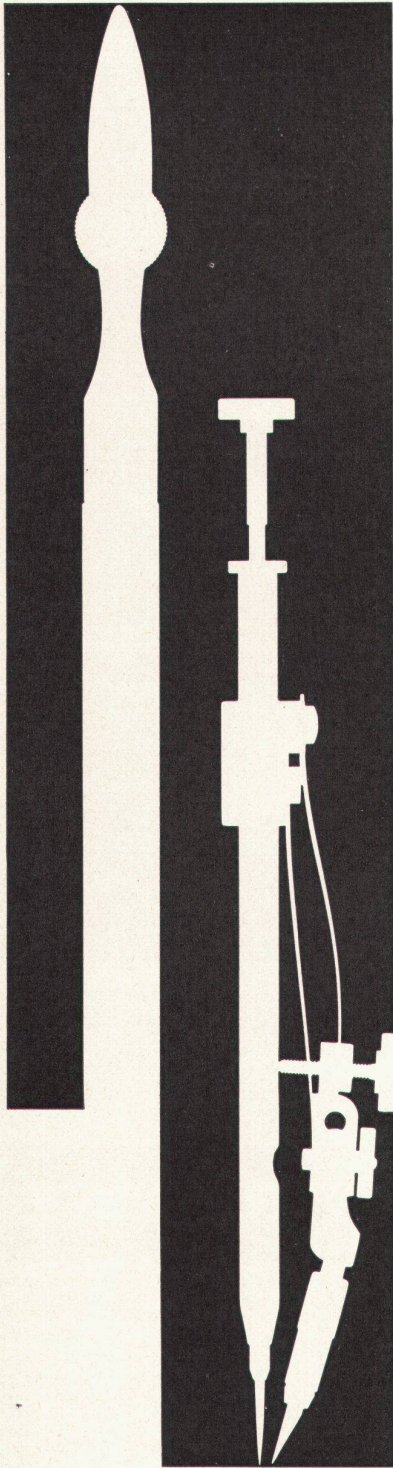
Metallwarenfabrik Walter Franke

Aarburg AG

Tel. 062 | 74141



MUBA, Halle 13, Stand Nr. 4635



Kern Reisszeug-Neuheiten

Formschöne, praktische Metalletuis für die meisten hartverchromten Präzisionsreisszeuge.
Handreissfedern mit Hartmetallspitzen, praktisch abnützungsfrei auch auf Kunststoff-Folien.

Kern & Co. AG Aarau

Kinder lieben

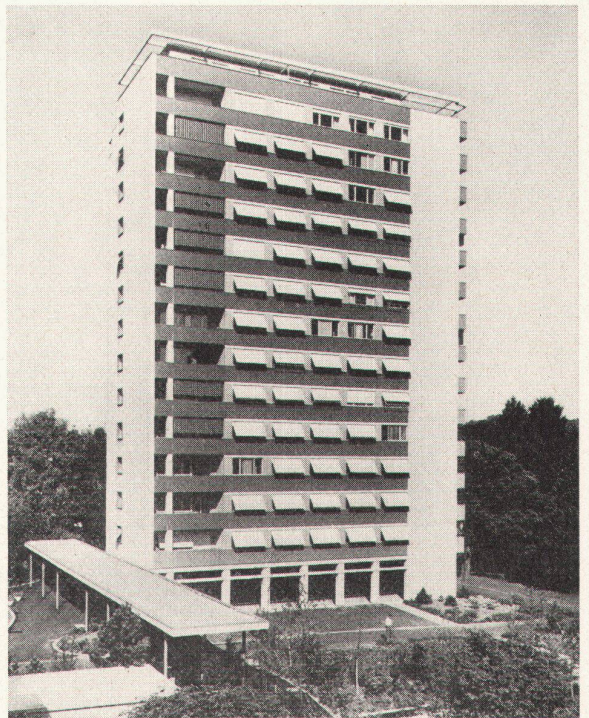


Altra-Geräte

Klettertürme
Hängeschaukeln
Rutschbahnen
Balkenschaukeln



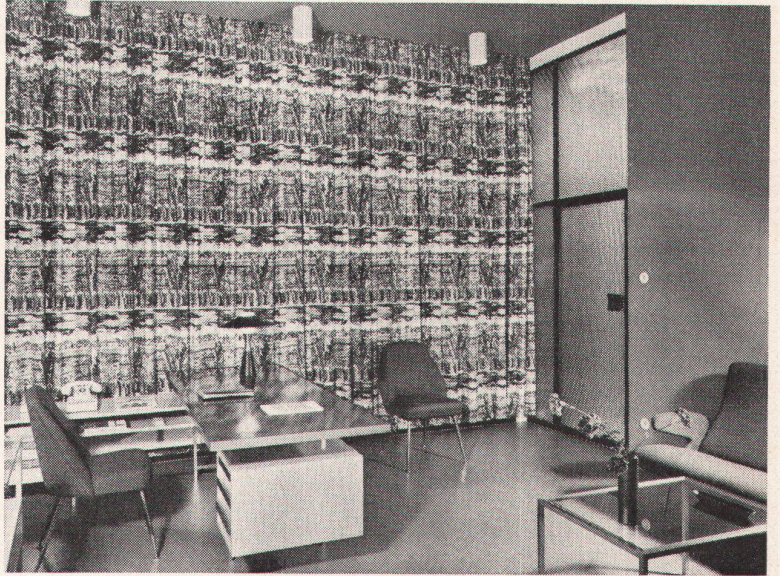
Allmendstrasse 7 Zürich 2/59 Tel. 051/25 79 80



Rolladen «alu-rol»
Sonnenstoren
Lamellenstoren
Garagetore

HARTMANN & Co. AG, Biel
Konstruktionswerkstätte

Frau Kindermann freut sich über ein besonders gut gelungenes Dessin



Sie darf sich freuen, denn dieses klassische Modell, auf den Grundton des Stoffes gedruckt, ist wirklich einmalig schön. Dabei ist das nur ein Mosaiksteinchen aus der herrlichen Kindermann-Kollektion.

Betrachten Sie die Abbildung des Empfangsraumes im französischen Verkehrsamt in Wien. Wie harmonisch und wie schön gibt gerade der Vorhang von Kindermann diesem Raum Wärme und Harmonie. Die schwarz/weiße Wiedergabe des Bildes kann nur andeuten, wie prächtig schön dieses Dessin speziell durch seine gute Farbkomposition wirkt. Und für Sie etwas ganz Besonderes: Gefällt Ihnen ein Dessin, aber die Farbzusammenstellung paßt nicht in den Raum, können Sie die Farbkombination bestimmen und das gewählte Kindermann-Dessin ohne Mehrkosten farblich voll und ganz Ihren individuellen Ansprüchen anpassen.

Kindermann-Dessins geben neue Anregungen, wertvolle Inspirationen und weisen recht oft den Weg zum Gelingen der gesamten Raumgestaltung. Sehen Sie sich die Kindermann-Kollektion im Fachgeschäft an. Sie werden von den herrlichen Dessins begeistert sein.

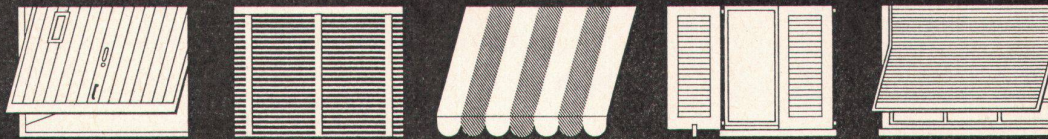


Bezugsquellennachweis:

Bischoff Textil AG, St. Gallen

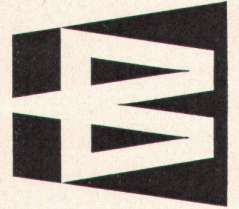
Abt. Decora, Tel. 071 / 23 16 31

Verkauf nur im Fachgeschäft



Zürich Tel. (051) 23 63 82
 Luzern Tel. (041) 6 37 75
 Chur Tel. (081) 2 17 51
 Lausanne Tel. (021) 26 32 01
 Lugano Tel. (091) 2 09 05

W. BAUMANN HORGEN

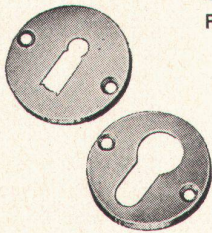


Kiptore / Lamellenstoren / Stoffstoren / Jalousieladen / Rolladen

Horgen (051) 92 40 57

SCHWEIZER BAUBESCHLÄGE

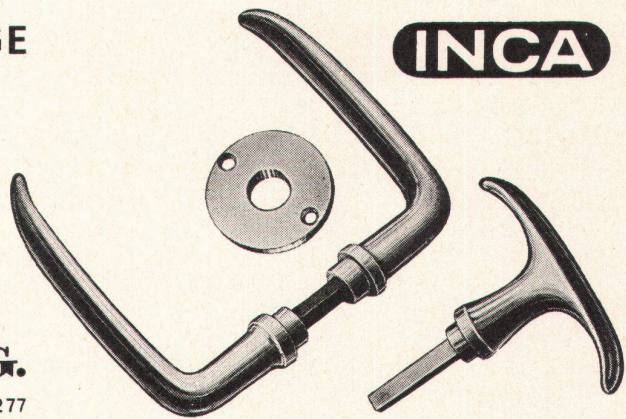
aus hochwertiger Neusilberlegierung
 Erstklassige Vernicklung und Verchromung
 Große Dauerhaftigkeit
 Formschöne Ausföhrung



INJECTA A.G.

TEUFENTHAL/AARGAU TEL. (064) 38277

INCA



Bidet POLO

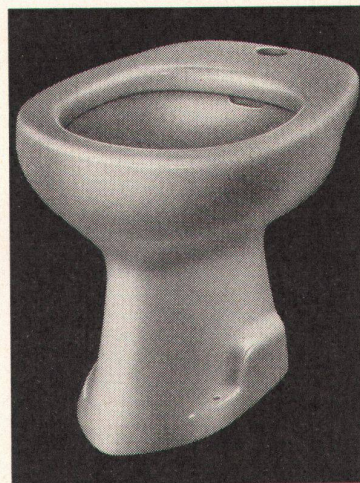
weiß und farbig erhältlich

Nr. 7211 für Hahnen

Nr. 7212 für Batterie

Nr. 7215 für Wandbatterie oder
 Thermostat

MUBA: Halle 8, Stand 3020



Verkauf durch den
 Sanitär-Großhandel



Kera-Werke AG. Laufenburg/AG



**Diese Fassaden-
verkleidung besteht
aus KELLPAX**



KELLPAX-kochwasserfest verleimtes Sperrholz nach schweiz. Spezialverfahren mit Aluminium belegt – vereinigt die bewährten Eigenschaften des Holzes mit den Vorzügen des Metalls.

KELLPAX-Fassadenverkleidungen weisen folgende Vorteile auf:

witterungsbeständige Metalloberfläche
farbige Ausführung möglich
modern und repräsentativ
absolut verwindungsfest (bleibt immer plan)

KELLPAX-Fassadenelemente haben nebst obigen Eigenschaften noch folgende Vorteile:

geringes Eigengewicht
auf Wunsch in Ausführung mit hoher thermischer und akustischer Isolation
raumsparend
zeitsparende Montage

Für Qualität und Präzision der von uns gelieferten Produkte und der von uns ausgeführten Arbeiten bürgt unsere Hersteller-Garantie.

Wir beraten Sie gerne kostenlos und unverbindlich über alle Fragen, die Fassadenverkleidungen und -elemente, Türen, Tore, Portale, Trennwände und Schaufensteranlagen betreffen.

Keller + Co AG Klingnau

Telephon (056) 511 77

MUBA, Halle 8a, Stand Nr. 3154/55



Rohrpost-Anlagen

sind das geeignete Mittel, Ihren Betrieb zu rationalisieren

Bank-Betriebe

Papier-Industrie

Textil-Industrie

Chemische Industrie

Maschinen-Metall-Industrie

Elektro-Industrie

Fahrzeug-Industrie

Versand-Geschäfte

Wir bauen für jedes Wirtschaftsgebiet die geeignete Anlage von der einfachen Punkt-Punkt-Verbindung bis zur vollautomatischen wähl-scheibengesteuerten Rohrpost-Anlage

Unverbindliche Beratung und Projektierung durch

Standard Telephon und Radio AG.

Zürich, mit Zweigniederlassung in Bern

Imber AG

KÜHLSCHRANKFABRIK

Haldenstraße 27, ZÜRICH 3, Telefon (051) 33 13 17

Gegründet 1863

Älteste und größte Spezialfabrik für komplette

BAR- UND BUFFETANLAGEN

Gläserchränke

Likörschränke

Kühlschränke

Bierkeller- und Kühlraumisolierungen

Kühlvittrinen

Spüleinrichtungen

aus rostfreiem Chromstahl

Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen

Clichés

Schwiter AG

Basel

Allschwilerstrasse 90
Telefon 061 38 88 50

Zürich
Stauffacherstrasse 45
Telefon 051 25 67 35

Bureau Lausanne
Avenue de la Gare 44
Telefon 021 22 86 75

*Schenker*storen

**Raffstoren
REFLEX MIT TEXTBAND
sind
weitgehend geräuschlos**

Verlangen Sie den unverbindlichen Besuch
unserer Herren Vertreter in
Schönenwerd, Basel, Bern, Genf, Lausanne,
Lugano, Luzern, Neuenburg, Biel, St. Gallen,
Solothurn, Winterthur, Zürich.



Emil Schenker AG, Schönenwerd SO 064 313 52

*Schenker*storen

**Geilinger & Co.
Eisenbau-Werkstätten
Winterthur**

Türen und Tore für Industriebauten

Schweizer Mustermesse 1962 Basel 31. März – 10. April
Halle 8a Stand 3114

Thema unseres Standes:

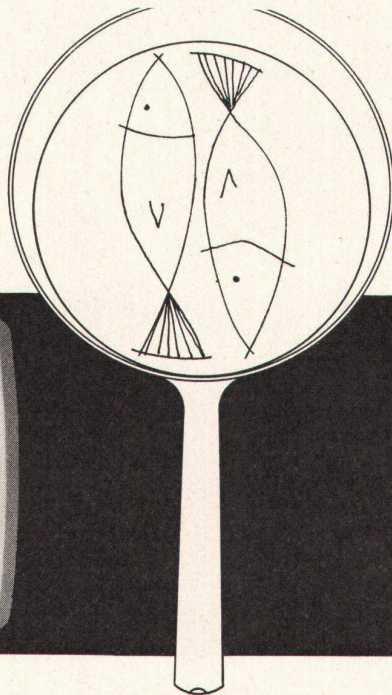
**Pendeltüren aus Metall, Gummi und Plastik in normierten
Grössen**

Falttore System Bator

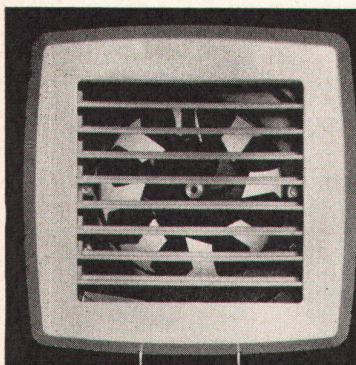
**Türen mit pneumatischen Antrieben und automatischen
Steuerungen**

Besuchen Sie uns an der Muba

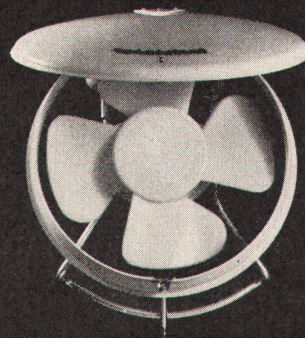
**die Diskussion am Objekt führt zur Lösung Ihrer Tür-
Probleme**



**Indola
Ventilatoren**



Typ KVBM 21, ein formschöner
Ventilator mit weissem Kunst-
stoffgehäuse zum Einbauen in



Indolatorn Typen IDL 15, 20
und 25 mit Deckelverschluss,
für Entlüftung, Belüftung und
Luftumwälzung, zum Einbauen
in

**schon
ab
Fr. 95.-**

Vergleichen Sie bitte vor der
Anschaffung eines Ventilators
die Leistungen und die

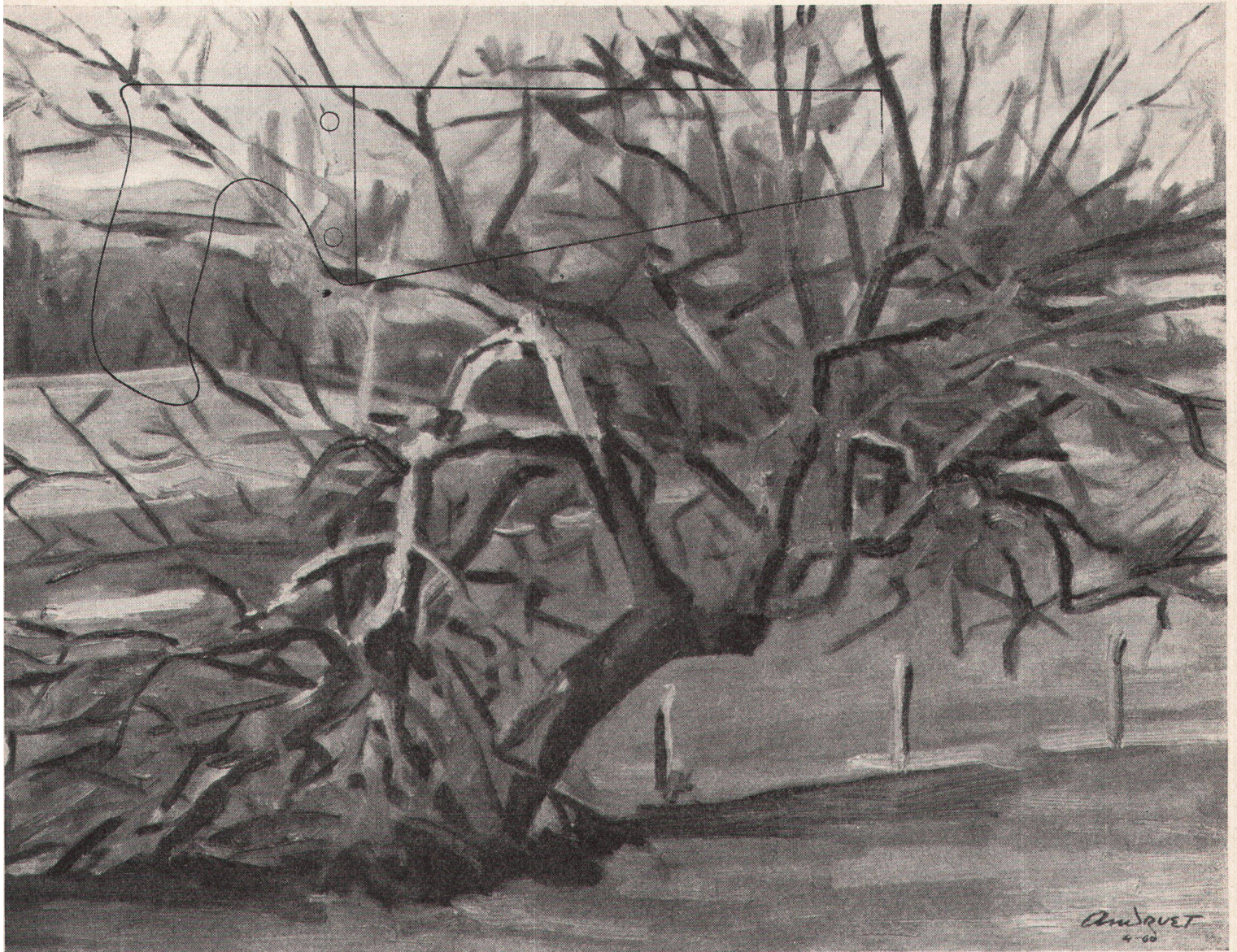
Mauern

k

**Werner Kuster AG.,
Basel 18
Tel. 061 - 46 06 08**

Fenster

Preise



Jeder fortschrittliche Landwirt ist bestrebt, durch Ausmerzen der schwachen Zweige ständig seine Produktion zu veredeln. Genau so hat sich die Similor auf ihre diversen Spitzenprodukte spezialisiert um immer noch bessere und noch modernere Armaturen zu schaffen.

veredeln

Unsere Firma ist an der diesjährigen MUBA nicht vertreten



Auslauf - und Abstellarmaturen

SILOR

Radiatorenventile

simix

vollautomatische Mischbatterien

SILOR

sanitäre Armaturen

similor

ERBA

ERBA AG ERLNBACH ZH



Unsere KIRSCH-Lamellenstoren helfen Ihnen, eine behagliche Wohnatmosphäre zu schaffen. Mit 17 ausgewählten, modernen Farbtönen lassen sich sehr dekorative Wirkungen erzielen.

Wir liefern auch das flachere, S-förmige Lamellenprofil, das die hauptsächlich bei Schaufenstern angestrebte, gute Durchsicht ermöglicht.

Telephon (051) 90 42 42

Kirsch

LAMELLEN-
STOREN

Unser Fabrikationsprogramm für Bauprodukte umfasst Lamellenstoren KIRSCH, Roll-Lamellenstoren, Plastikrollladen, Dunkelstoren, Harmonikaturen MODERNFOLD, Vorhangschienen KIRSCH.



Gegründet 1865

WINTERTHUR

Untertor 32

ZÜRICH

Paradeplatz 5

Obligationen

Spar- und Einlagehefte

Konto-Korrente

Hypothesen

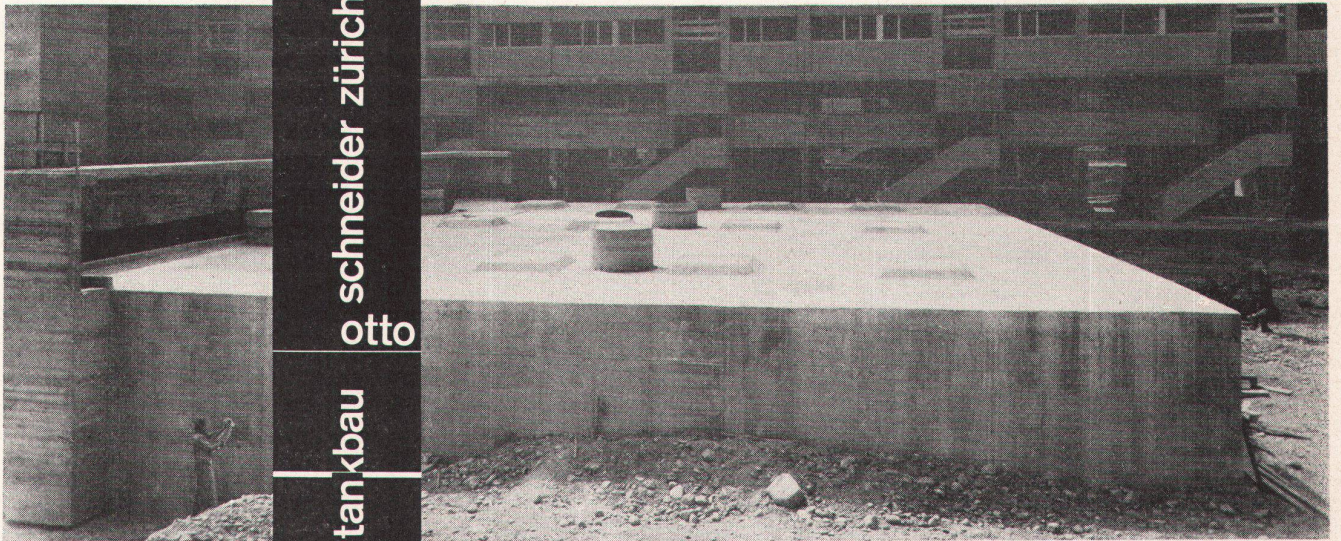
Darlehen

Kredite

Hypothekbank in Winterthur



das qualitätszeichen für den guten betontank



schneider zürich
otto

tankbau

frohburgstr. 188 zürich 6

telefon 051-26 35 05

1 mill. liter-tank kubische form

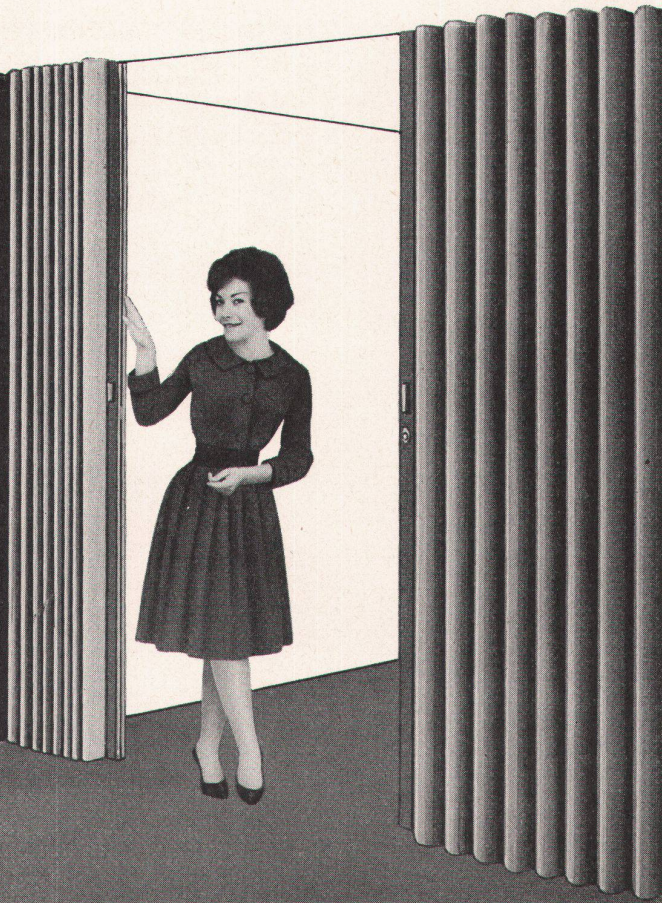
ERBA

ERBA AG
ERLENBACH
ZH

modernfold

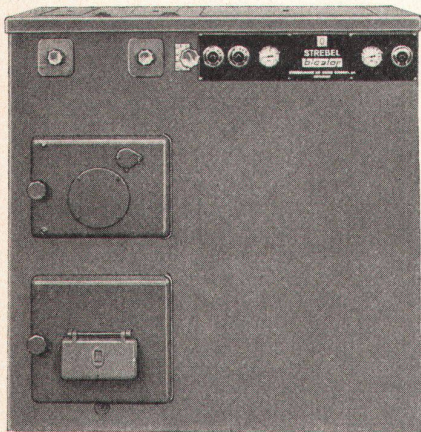
HARMONIKA-
TÜREN

RAUMSPAREND
DEKORATIV
BETRIEBSSICHER



Unser Fabrikationsprogramm für Bauprodukte umfasst Lamellenstoren KIRSCH, Roll-
Lamellenstoren, Plastikrollladen, Dunkelstoren, Harmonikatüren MODERNFOLD, Vor-
hangschienen KIRSCH.

FÜR WÄRME + WARMWASSER



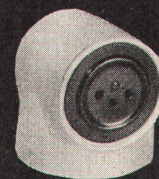
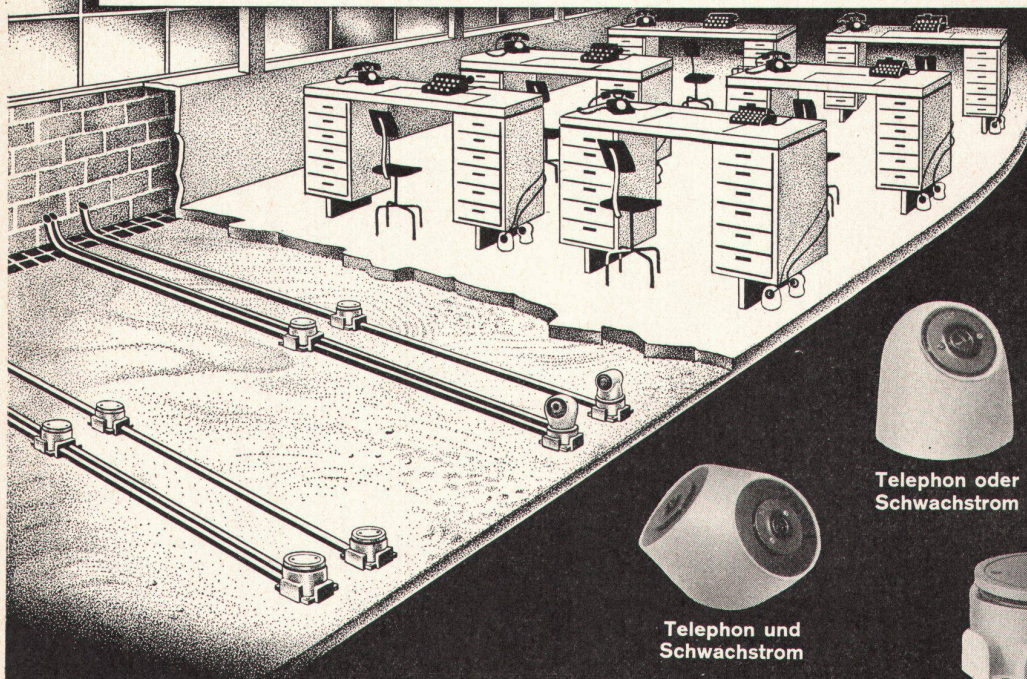
STREBEL-**bicaloj** der hervorragende Kombikessel für behagliche Wärme in allen Räumen sowie für billiges heißes Wasser – soviel Sie wollen.

STREBEL-**bicaloj** ein Qualitätsprodukt; in Leistung, Wirtschaftlichkeit und Lebensdauer weit über dem Durchschnitt.

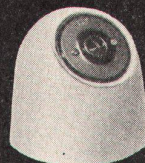
STREBELWERK AG ROTHRIST

STREBEL-**bicaloj**

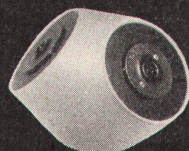
Bodenanschlüsse für Geschäftshäuser



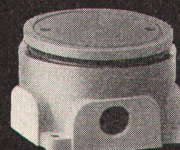
Starkstrom




Telephon oder
Schwachstrom



Telephon und
Schwachstrom

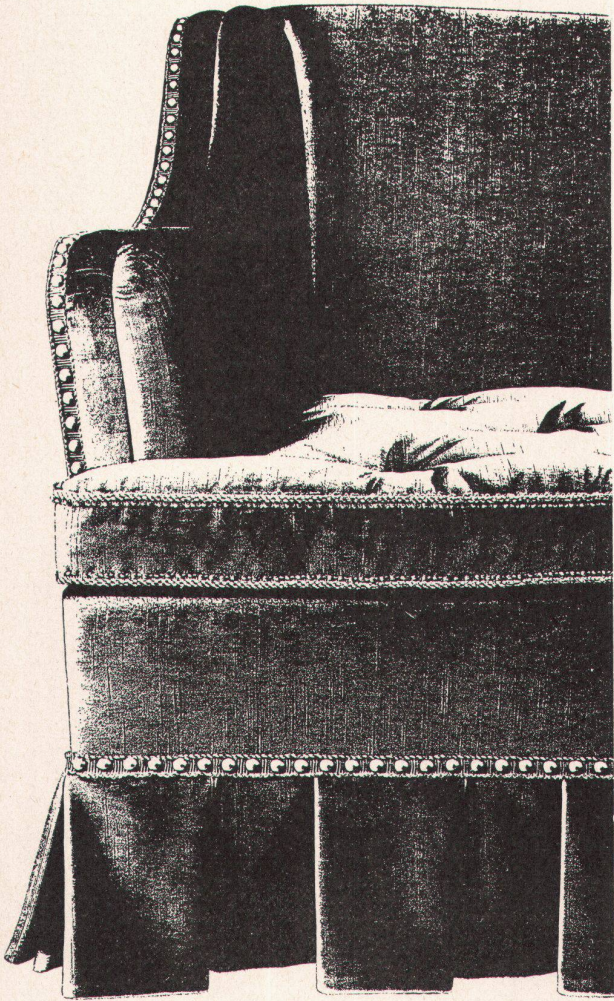


Bodendose mit Regulierung
zur bodenbündigen Einstellung
des Dosendeckels

 **OSKAR WOERTZ** *Basel*

Tel. (061) 34 55 50

Mit Daunen weich gepolstert



Setzen Sie sich einmal in dieses weiche, schmiegsame Polster... dann merken Sie den Unterschied. Es ist eine Spezial-Polsterung von K+K und besteht aus einem Unterpolster mit Stahlfedern, Haarfaçon sowie einem geschmeidigen, weichen Kissen aus Daunen. Bei K+K können Sie die Polsterung ganz nach Ihrem eigenen Ermessen wählen - wir polstern nach Maß! Zugegeben: Mañanfertigung kostet etwas mehr als Konfektion - auch bei Polstermöbeln! Aber wenn Sie vergleichen, werden Sie bald feststellen, daß die Mehrauslagen gar nicht übertrieben sind... und sich in jedem Fall lohnen. Bei K+K erhalten Sie für Ihr Geld Qualität und Wertbeständigkeit.

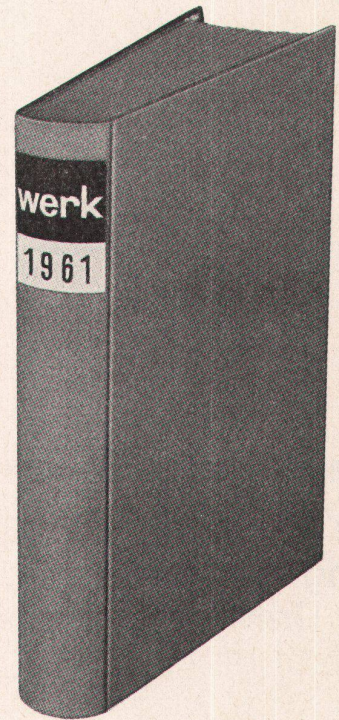
Innenarchitektur, Schreinerei, Polsterei, Vorhangabteilung, Handweberei. Wohnungseinrichtungen für moderne Menschen mit Sinn für wirklich individuellen Stil.

Wählen Sie 051/34 53 53 und vereinbaren Sie mit unseren Beratern eine erste unverbindliche Besprechung Ihrer Wohnprobleme.

Knuchel + Kahl AG

Rämistraße 17

Zürich 1



Einbanddecken

für **werk** (Jahrgang 1961), in Rohleinen: **Fr. 5.60** plus Porto

Einbinden der 12 Hefte inkl. Einbanddecke **Fr. 20.50** plus Porto

Verlag werk, Winterthur

(Ausschneiden)

Unterzeichneter bestellt:

- * **1 Einbanddecke 1961** in Rohleinen zu Fr. 5.60 plus Porto
- * Einbanddecke für Kunstteil und Chronik
- * Einbanddecke für Kunstteil, Chronik und Inserate
- * **Einbinden der 12 Hefte 1961** inkl. Einbanddecke zu Fr. 20.20 plus Porto

Unterschrift

Adresse

* Nichtgewünschtes bitte streichen

Wir suchen

einen Architekten

Wir wünschen:
Verantwortungsvollen Charakter, Initiative, Sicherheit im Entwurf

Wir bieten:
Weitgehendste Selbständigkeit in der Bearbeitung interessanter Bauaufgaben, zeitgemäße Besoldung, angenehmes Arbeitsverhältnis, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge, eventuelle Beteiligung.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an

Telephon 064/2 99 93

AG Fritz Frei, Architekt, Buchs/AG

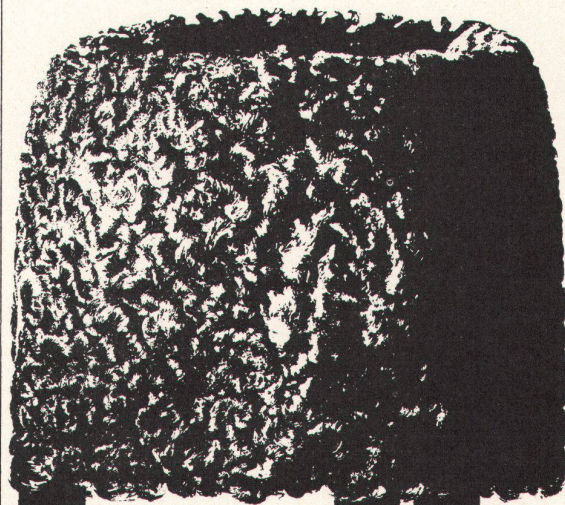
Die Kapazität einer Zentralheizung wird erst durch Einbau einer Umwälzpumpe voll ausgenützt.

**EMB-UMWÄLZPUMPEN
für grosse und kleine Anlagen**

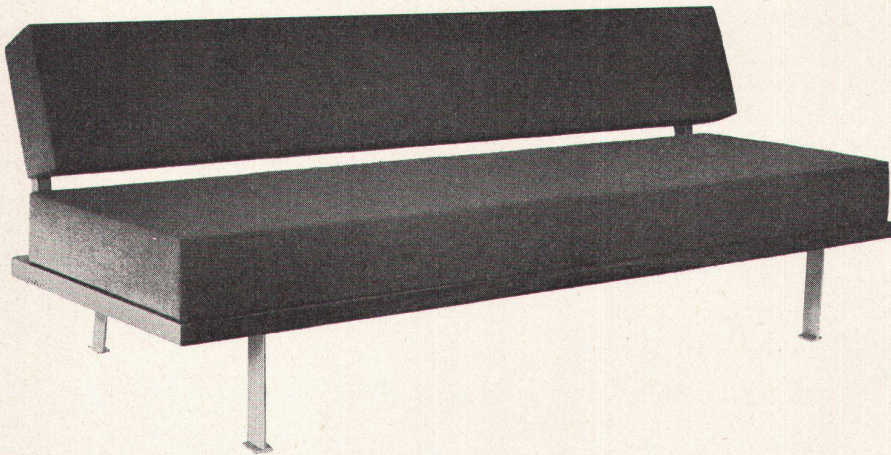


**EMB Elektromotorenbau AG
Birsfelden Tel. 061/4118 50**

hydraulischer Kalk
ist wärmeisolierend,
ausgiebig
und leicht zu verarbeiten



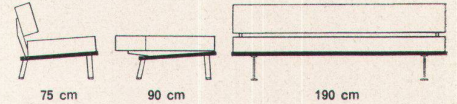
Kalk



Elita 58 – das elegante Liegesofa – mit den vielen Gestaltungsmöglichkeiten. Aus eigener Werkstatt. Erhältlich mit Armlehnen.

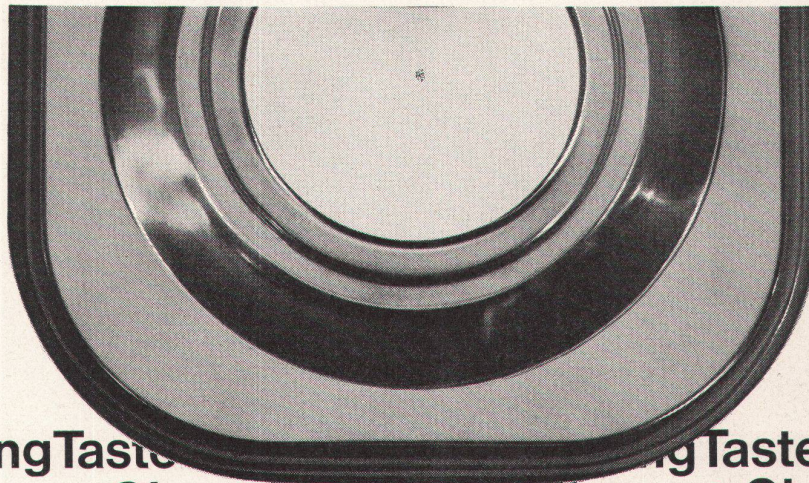
Variante: Elita 61 mit Armlehnen und 6 losen Kissen.

Sitzneigung, korrekte Sitztiefe, ganz Schaumgummi-Polsterung. In Palisander mit Metallfüßen oder in Nußbaum mit Holzfüßen.



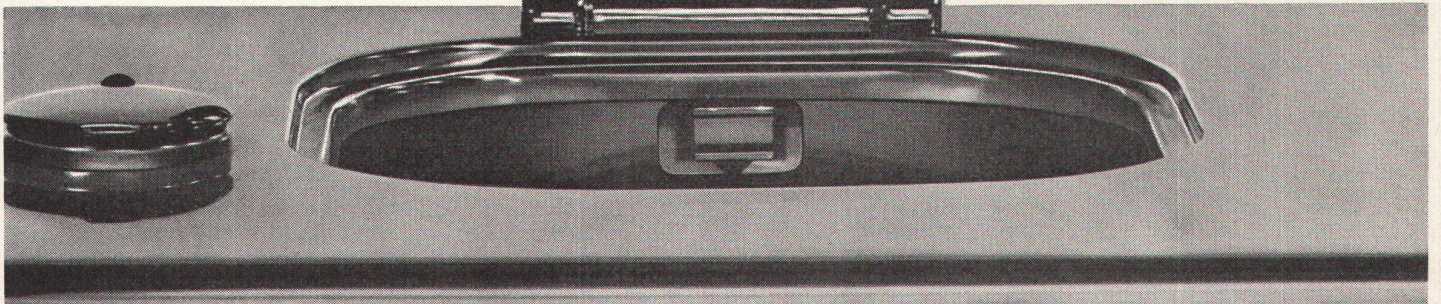
hugo peters bett u. polster werkstatt swb

Ausstellung Bellevuehaus, Limmatquai 3, Zürich 1, Telephon (051) 24 73 79



MUBA:
Halle 20, Stand 6520

Obeneinfüllung Tastenbedienun... g Tastenbedienung
Tastenbedienung Obene... ienung Obeneinfüllung
Obeneinfüllung Tastenbe... üllung Tastenbedienung



Der Qualitäts-Waschautomat der Verzinkerei Zug AG Tel. (042) 4 03 41

Unimatic

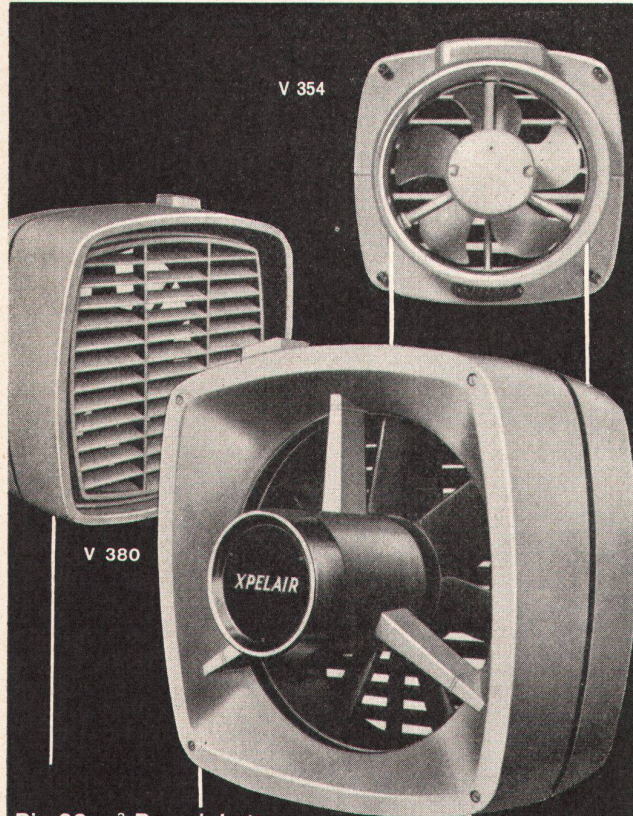
Ventilatoren in Fenster einbauen!

Günstigste und einfachste
Lösung des Lüftungsproblems.

Dass es heute ein XPELAIR sein muss, ist jedem Fachmann aus Erfahrung klar. Jetzt gilt es nur noch den richtigen Typ zu wählen... daher:

Für jeden Raum den passenden XPELAIR!

Für eine einwandfreie Entlüftung ohne Zugluft sollte generell die Luftumwälzung pro Stunde das 9 - 10fache des Rauminhaltes betragen.



V 354

V 380

Bis 30 m³ Rauminhalt

für Privatküchen, Dunkelkammern, WC, Badezimmer Type V 354 mit 310 m³ Stundenleistung; in den wundervollen Pastellfarben zu jedem Interieur passend.

Von 50 - 60 m³ Rauminhalt

für Bar's, Büros, Labors, Wartezimmer, Ladengeschäfte, Type V 360 mit 425 m³/h Luftumwälzung.

Bis ca. 100 m³ Rauminhalt

für Cafés, Restaurants, gewerbliche Betriebe etc., Type V 370 mit 850 m³ Stundenleistung.

Bis ca. 200 m³ Rauminhalt

für Hotellerie, Gastgewerbe, Vortragssäle, Kinos und grössere gewerbliche Betriebe - das Top-Produkt:

Den neuen XPELAIR V 380 mit 2 Drehzahlen und 1700/1100 m³/h Luftumwälzung. Ultra-moderne Form.

Wählen auch Sie für jedes Lüftungs-Problem im Rahmen dieses Programms vom Guten das BESTE:

XPELAIR

das Spitzenprodukt einer führenden
Ventilatoren-Fabrik!

Prospekte durch den Generalvertreter:

65

A. Widmer AG.

Sihlfeldstr. 10, Zürich 3, Tel. (051) 33 99 32/34



Vorhang - Schnurzüge SILENT GLISS

ein Maximum

an Geräuschlosigkeit und Komfort

Wie leicht lassen sich die Vorhänge mit den geräuschlosen Schnurzügen SILENT GLISS öffnen und schliessen! Die Zugschnüre laufen unsichtbar in getrennten Schnurkanälen, sie können weder durchhängen noch verbeddern. Selbst schwere Stoffe gleiten in den formschönen Vorhangprofilen SILENT GLISS samtweich und leise. Das umständliche Hin- und Hergeben beim Vorhangziehen fällt dahin, und der Vorhangstoff wird geschont, weil er nicht berührt werden muss. Zum Reinigen hängt man die Vorhänge ohne Demontage des Schnurzuges einfach aus.

SILENT GLISS bietet eine ganze Reihe von Schnur- und Schleuderzugprofilen für einfache bis höchste Ansprüche. Auszeichnung «Die gute Form 1961» des Schweiz. Werkbundes SWB. Beratung, Prospekte und Handmuster unverbindlich durch



Metallwarenfabrik F.J. Keller + Co.
Lyss (Bern) Telefon 032/8 5742-43

MUBA
Halle 8, Stand Nr. 3070

zeitgemäss bauen

bauen mit

GRIESSER

Aadorf
052 4 71 11
Basel
061 34 63 63
Bern
031 2 26 44

Genf
022 33 82 04

Lausanne
021 26 18 40

Lugano
091 3 44 33

Luzern
041 2 72 44

St. Gallen
071 23 14 70

Zürich
051 23 73 98

 Solomatic Raff- und Rollstoren
alucolor Aluminiumrolläden
Holz- und Stahlblechrolläden

Trennwände Holoplast

Stoffrouleaux

Sonnenstoren

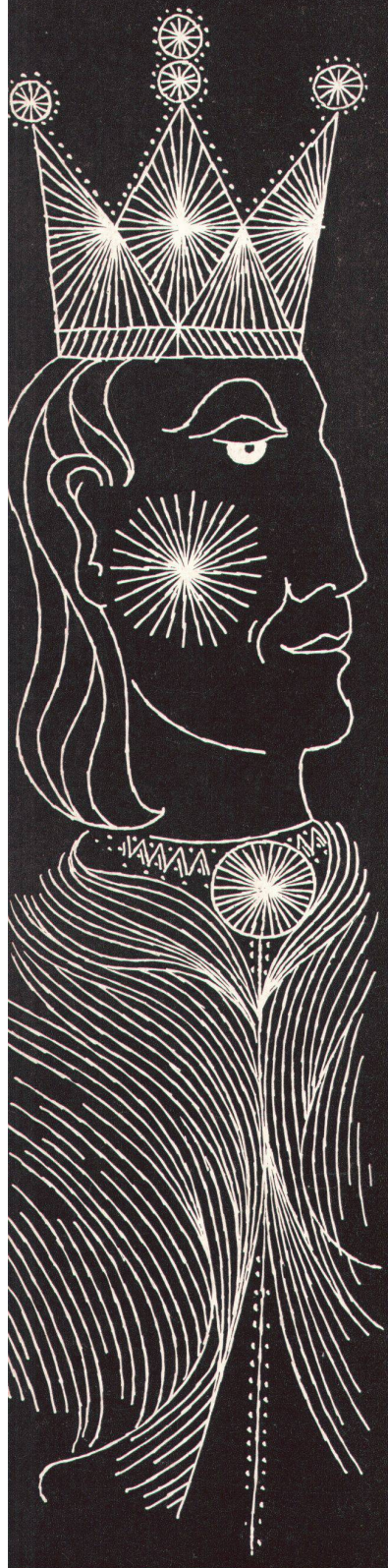
Verdunkelungsanlagen

Roll- und Scherengitter

Kipp- und Schwenktore

Rolltore mit Motor





PARQUET



PARKETT

Königlich wohnen Sie auf BW-Parkett

BALUWERK **AG**

Telefon 071 / 7 37 33

St. Margrethen SG